

## **Zolltarifgesetz (ZTG)**

### **Änderung vom 18. Dezember 2015**

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*  
nach Einsicht in den Bericht der Kommission für Wirtschaft und Abgaben  
des Nationalrats vom 11. Mai 2015<sup>1</sup>  
und in die Stellungnahme des Bundesrates vom 12. August 2015<sup>2</sup>,  
*beschliesst:*

#### I

Das Zolltarifgesetz vom 9. Oktober 1986<sup>3</sup> wird wie folgt geändert:

##### *Ingress erstes Lemma*

gestützt auf die Artikel 101 und 133 der Bundesverfassung<sup>4</sup>,

#### II

*Anhang 1 Teil 1a Kapitel 2 und 16 wird wie folgt geändert:*<sup>5</sup>

### **Generaltarif, Anhang 1 (Schweizerischer Zolltarif), Teil 1a (Einfuhrtarif)**

*Kapitel 2 («Fleisch und geniessbare Schlachtnebenprodukte»),  
Schweizerische Anmerkung*

Zu den Tarifnummern 0201 bis 0208 gehören auch Fleisch und geniessbare Schlachtnebenprodukte, die lediglich gewürzt sind. Art und Menge der verwendeten Würzmittel spielen dabei keine Rolle.

<sup>1</sup> BBl 2015 5663

<sup>2</sup> BBl 2015 6213

<sup>3</sup> SR 632.10

<sup>4</sup> SR 101

<sup>5</sup> Der Text des Generaltarifs wird nach Art. 5 Abs. 1 des Publikationsgesetzes vom 18. Juni 2004 (SR 170.512) in der Amtlichen Sammlung nicht veröffentlicht. Der Text dieser Änderung kann bei der Oberzolldirektion, 3003 Bern, eingesehen werden. Ausserdem wird die Änderung in den Generaltarif aufgenommen, der im Internet unter [www.ezv.admin.ch](http://www.ezv.admin.ch) publiziert wird. Sie wird ebenfalls in den gestützt auf Art. 15 Abs. 2 des Zolltarifgesetzes vom 9. Okt. 1986 herausgegebenen Zolltarif übernommen, der im Internet unter [www.tares.ch](http://www.tares.ch) konsultiert werden kann.

*Kapitel 16 («Zubereitungen von Fleisch, Fischen, Krebstieren, Weichtieren oder anderen wirbellosen Wassertieren»), Schweizerische Anmerkung*

Nicht zur Nummer 1602 gehören Fleisch und geniessbare Schlachtnebenprodukte, frisch, gekühlt oder gefroren, die lediglich gewürzt sind (Kapitel 2).

III

<sup>1</sup> Dieses Gesetz untersteht dem fakultativen Referendum.

<sup>2</sup> Der Bundesrat bestimmt das Inkrafttreten.

Nationalrat, 18. Dezember 2015

Die Präsidentin: Christa Markwalder  
Der Sekretär: Pierre-Hervé Freléchoz

Ständerat, 18. Dezember 2015

Der Präsident: Raphaël Comte  
Die Sekretärin: Martina Buol

Datum der Veröffentlichung: 31. Dezember 2015<sup>6</sup>

Ablauf der Referendumsfrist: 9. April 2016

<sup>6</sup> BBl 2015 9593